



Onderwijs- en examenregeling

geldig vanaf 1 september 2014

Opleidingsspecifiek deel:

Bacheloropleiding: Chinastudies

Deze Onderwijs- en examenregeling is opgesteld overeenkomstig artikel 7.13 van de Wet op het hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek (WHW) en is aangevuld met kwaliteitskenmerken zoals vastgelegd in het kaderdocument Leids universitair register opleidingen.

Overeenkomstig artikel 7.14 WHW beoordeelt het faculteitsbestuur de Onderwijs- en examenregeling regelmatig en weegt daarbij, ten behoeve van de bewaking en zo nodig bijstelling van de studielast, het tijdsbeslag dat daaruit voor de studenten voortvloeit. De opleidingscommissie heeft op grond van artikel 9.18 WHW tot taak de wijze van uitvoeren van de onderwijs- en examenregeling jaarlijks te beoordelen.

Deze Onderwijs- en examenregeling bestaat uit twee delen; een facultair deel dat voor alle opleidingen gelijk is, en een deel dat voor een opleiding specifieke informatie bevat. Dit opleidingsspecifieke gedeelte vormt één geheel met het algemeen deel en bevat alleen de artikelen die een opleidingsspecifieke invulling hebben.

Inhoud

1. Algemene bepalingen
2. Beschrijving van de opleiding
3. Onderwijsprogramma
4. Tentamens en examens, vervolgopleiding
5. Toegang en toelating tot de opleiding
6. Studiebegeleiding en studieadvies
7. Overgangsbepalingen
8. Slotbepalingen

Bijlagen

Bijlage E - Onderwijsprogramma

Bijlage F - E-studiegids (zie <https://studiegids.leidenuniv.nl/>)

Bijlage G - Compensatieregeling

Artikel 2.1 Doel van de opleiding

Met de opleiding wordt beoogd dat de student een zodanige academische vorming verwerft in termen van kennis, inzicht en vaardigheden op het gebied van de Chinastudies, dat:

- voldaan wordt aan de ingangseisen voor toelating tot aansluitende masteropleidingen,
- de student in staat is tot het met succes uitoefenen van functies waarvoor academische kennis en vaardigheden op bachelorniveau op bovengenoemd gebied vereist dan wel wenselijk zijn.

Artikel 2.2 Afstudeerrichtingen

Niet van toepassing.

Artikel 2.3 Eindkwalificaties

Afgestudeerden van de opleiding hebben de onderstaande eindkwalificaties bereikt:

Fundamentele kennis en vaardigheden

- I. Taalvaardigheid in het modern Chinees (Mandarijn) en het klassiek Chinees (voor details, zie Language Pedagogy Surveys: <http://www.hum.leidenuniv.nl/chinees/pedagogy-surveys/language-pedagogy-surveys.html>):
 - a. Spreek- en luistervaardigheid. Goede beheersing van het gesproken Mandarijn: de student is in staat deel te nemen aan gesprekken en discussies over algemene onderwerpen;
 - b. Leesvaardigheid. Modern: de student kan authentiek materiaal verwerken (kranten, belletrie, beschouwelijke teksten, etc.). Klassiek: de student kan, al dan niet met behulp van een woordenboek, eenvoudige teksten begrijpen in verschillende registers (*wényán, báilǔ*);
 - c. Schrijfvaardigheid. De student kan korte essays schrijven over uiteenlopende onderwerpen in het Mandarijn.
- II. Fundamentele kennis van het premoderne en het moderne China: de student ontwikkelt een brede blik op China en de regio.

De student heeft een grondige kennis van de belangrijkste historische ontwikkelingen van China, zowel de politieke als cultureel-maatschappelijke. De student heeft daarnaast kennis van de politieke, maatschappelijke en culturele ontwikkelingen in het hedendaagse China, mede in de context van de regio en de rest van de wereld.

- III. Kennis van en inzicht in door de student gekozen disciplines: hierdoor wordt de brede blik er één met eigen accenten.

Wat de disciplinaire accenten betreft kan de student kiezen uit: antropologie, economie, filosofie, geschiedenis, godsdienstwetenschap, kunstgeschiedenis & materiële cultuur, letterkunde, politicologie, sociologie (maatschappij en media) of taalkunde.

Deze kennis is ingebed in inzicht in sinologische tradities en in de problematiek die het bestuderen van 'verre' culturen met zich meebrengt.

Praktische vaardigheden

- IV. De vaardigheid talig en intercultureel te communiceren in een Chinese omgeving. Met de opgedane kennis van land en taal is de student in staat interactief te functioneren in een Chinese omgeving.
- V. De vaardigheid de disciplinair-methodologische kennis toe te passen. De student is in staat basale onderzoeksvragen te formuleren en te benaderen vanuit de gekozen disciplinaire invalshoek.
- VI. De vaardigheid met primaire en secundaire bronnen om te gaan. De student is in staat bij de beantwoording van basale onderzoeksvragen gebruik te maken van primaire en secundaire bronnen, die hij/zij ook zelf weet te lokaliseren.

Voorts leidt elke Leidse geesteswetenschappelijke opleiding op tot facultair geformuleerde algemene academische vaardigheden. Deze zijn opgenomen in bijlage A.

Artikel 2.8 Voertaal

Met inachtneming van de Gedragscode voertaal¹ zijn de voertalen binnen de opleiding Nederlands en Engels. De student wordt geacht de gebruikte voertalen binnen de opleiding voldoende te beheersen.

Artikel 3.2 Keuzevakken

3.2.6 In afwijking van het gestelde in 3.2.2 kunnen de volgende minoren niet worden gekozen omdat de inhoud geheel of gedeeltelijk overeenkomt met verplichte onderwijseenheden van de opleiding:

- minor Chinese Economy and Society

Artikel 4.2 Verplichte volgorde

4.2.1 Aan het onderwijs en tentamen van de volgende onderwijseenheden kan eerst worden deelgenomen nadat de tentamens van de daarbij vermelde voorafgaande onderwijseenheden met goed gevolg zijn afgelegd:

<i>Onderwijseenheid:</i>	<i>Deelname aan onderwijs en tentamen na behalen van:</i>
BA2 Modern Chinees II Lezen en Schrijven	BA1 Modern Chinees I
BA2 Modern Chinees II Verstaan en Spreken	BA1 Modern Chinees I
BA2 Klassiek Chinees 2a	BA1 Premodern Chinees I
BA2 Klassiek Chinees 2b	BA1 Premodern Chinees I
BA2 Introduction to Contemporary China B	BA1 Inleiding tot het huidige China A
BA2 Modern Chinese Economy and Development	BA1 Inleiding tot het huidige China A
BA2 Modern China: Culturele Antropologie	BA1 Inleiding tot het huidige China A
BA 2 Modern Chinese History: Work and Workers in 20th century China	BA 1 Moderne Chinese Geschiedenis
BA3 Integrated Chinese III advanced I en II	- BA2 Modern Chinees II Lezen en Schrijven <i>en</i> - BA2 Modern Chinees II Verstaan en Spreken
BA3 Integrated Chinese III intermediate I en II	- BA2 Modern Chinees II Lezen en Schrijven <i>en</i> - BA2 Modern Chinees II Verstaan en Spreken
BA3 Krantenlezen	BA2 Modern Chinees II Lezen en Schrijven

¹ De Gedragscode voertaal is vastgesteld door het College van Bestuur op 28 mei 2013 en is te raadplegen op www.reglementen.leidenuniv.nl/gedragscodes/gedragscode-voertaal.html/

BA3 Chinese films en het maatschappelijk debat	- BA2 Chinese letterkunde: proza en film <i>of</i> - BA2 Reading narratives in premodern China
BA3 Shop till U drop, Buy till U die – Stedelijke Consumptiecultuur in China	BA2 Inleiding tot het huidige China B
BA3 Klassiek Chinees 3a en 3b	BA2 Premodern Chinees II
BA3 Internetchinees	BA3 IC Advanced (semester 1)
BA3 Modern Chinees vertalen: Chinees-Nederlands	BA2 Modern Chinees II Lezen en Schrijven
BA3 Chinese taalkunde: morfologie	- Ten minste één BA2 college over Chinese taalkunde <i>of</i> - Inleiding taalwetenschap (BA Taalwetenschap)
BA3 China and the Global Political Economy	BA2 Chinese Economy and Development A
BA3 Eindwerkstuk Chinastudies	Propedeuse

Artikel 4.13 **Vervolgopleiding**

4.13.1 Degene aan wie de graad Bachelor is verleend op grond van een examen van de opleiding heeft voldaan aan de toelatingseisen van de volgende afstudeerrichtingen van de masteropleiding aan de Universiteit Leiden:

<i>Masteropleiding, met afstudeerrichting</i>
Asian Studies (60 EC): East Asian Studies
Asian Studies (60 EC): History, Arts and Culture of Asia
Asian Studies (60 EC): Politics, Society and Economy of Asia

Artikel 6.3 **Studieadvies**

6.3.2 De opleiding hanteert aanvullende eisen ten aanzien van te behalen onderdelen voor het eerste bindend studieadvies, genoemd in artikel 6.3.1, namelijk het behalen van de volgende onderwijseenheden:

- Klassiek Chinees 1 (5 EC);
- Literatuur & Kunst van China (5 EC) *of* Filosofie & Religie van China (5 EC).

Bijlage E - Onderwijsprogramma

Bacheloropleiding
Chinastudies 2014-2015

Studiejaar	Semester	Cursustitel	Studieprogramma-nummer	Werkvorm(en)	Niveau	EC	Status	Aantal doeltoreken	Toetsvormen	Algemene academische vaardigheden	Relatie met eindenmen	tr: luisteren	tr: lezen	tr: gesprekken interactie	tr: schrijven
1	I	Modern Chinees I	5681VTMC	hc/wc	100	15	V	2	sg, so, mt	I2, II2, IV	2.3.I, IV	x	x	x	x
1	I	Premoderne Chinese geschiedenis	5681VPCG	hc	100	5	V	2	so, se, sw	I2, IV	2.3.II, III, V, VI				
1	I	Inleiding tot het huidige China A: Politiek, economie en maatschappij	5681VIHCA	hc	100	5	V	2	so, se, sw	I2, IV	2.3.II, III, V, VI				
1	I	Kerncurriculum: Area Studies	5000VAS	hc	100	5	F	2	sg, sg	I2 / 1.3 / 1.6	2.3.II, III, IV, V, VI				
						30									
1	II	Modern Chinees I	5681VTMC	hc/wc	100	10	V	2	sg, so, mt	I2, II2, IV	2.3.I, III, IV	x	x	x	x
1	II	Klassiek Chinees 1	5681VTK1	wc	100	5	V	2	sg, so, vt	IV	2.3.I, II, V		x		x
1	II	Moderne Chinese geschiedenis	5681VMCG	hc	100	5	V	2	sw,so,se	II, 2, IV	2.3.V, VI				
1	II	Literatuur & Kunst van China	5681ILK	hc	200	5	V	2	se,so,sw	IV	2.3.V, VI				
1	II	Filosofie & Religie van China	5681IFRF	hc	200	5	V	2	sw, so, se	II, 2, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
						30									
2	I	Modern Chinees IIA: Lezen en schrijven (l&s)	5682VTL1A	wc	200	4	V	2	sg, so, vt	I2, IV	2.3.I, IV	x	x		x
2	I	Modern Chinees IIA: Verstaan en spreken (v&s)	5682VTS1A	wc	200	3	V	3	pa,pr, mt	II2, IV	2.3.I, IV	x		x	x
2	I	Klassiek Chinees 2a	5682VTK2A	wc	200	3	V	2	so, sg, vt	IV	2.3.I.I, III, V, VI		x		x
2	I	Introduction to Contemporary China B: Politics, Economy and Society	5682VIHCA	hc/wc	200	5	V	2	sw, pr	I, II, III, IV	2.3.I.I, III, V, VI				
2	I	Kerncurriculum: Wetenschapsfilosofie	5000VWF	hc	200	5	F	1	sg	NVT	2.3.III, IV, V, VI				
Keuzevakken: studenten kiezen één inhoudelijk college uit:						5	V								
2	I	Chinese literatuur: Proza & film	5682ILKPR	wc	300	-5	K	4	pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
2	I	Chinese taalkunde: Variatie	5682ITKVA	wc	300	-5	K	2	pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
2	I	Chinese wereldbeelden: Gedachtegoed	5682IWBGG	wc	300	-5	K	3	pr, sw	I,II, III, IV	2.3. II, III, IV, V, VI				
2	I	Chinese Economy and Development	5682IMCE	wc	300	-5	K	4	pa,pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
2	I	Eén college "gedeeld onderwijs", uit het aanbod van Japanstudies, Koreastudies, of South and Southeast Asia Studies (SSEAS)		hc of wc	100-300	5	V								
						30									
2	II	Modern Chinees IIB: lezen & schrijven	5682VTL1B	wc	200	7	V	2	sg, so, vt	I2, IV	2.3.I, IV	x	x		x
2	II	Modern Chinees IIB: verstaan & spreken	5682VTS1B	wc	200	5	V	3	pa,pr, mt	II2, IV	2.3.I, IV	x		x	x
2	II	Klassiek Chinees 2b	5682VTK2B	wc	200	3	V	2	so, sg, vt	IV	2.3.I, II, V		x		x
Keuzevakken: studenten kiezen twee inhoudelijke colleges uit:						10	V								
2	II	Regionalism and Regionalization in the International Relations of East Asia (PEIR seminar)	5692IPI02	wc	200	-5	K	2	pa, sw	I,II, III, IV	2.3. II, III, IV, V, VI				
2	II	Chinese muziek	5682IPCM	wc	200	-5	K	3	pa,pr, sw, so	I,II, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
2	II	Chinese taalkunde: Typologie	5682ITKT	wc	300	-5	K	2	pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
2	II	Modern China: Culturele Antropologie	5682IMCCA	hc/wc	300	-5	K	3	pa,pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
2	II	Modern Chinese History: Work and Workers in 20th century China	5682IMCG	wc	300	-5	K		pa,pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI				
2	II	Chinese literature: Poetry and Theatre	5682ICLP	wc	300	-5	K		pa,pr, sw	IV	2.3.II, III, V, VI				

Studiejaar	Semester	Coursustitel	Studieglisnummer	Werkvorm(en)	Niveau	EC	Status	Aantal deelttoetsen	Toetsvormen	Algemene academische vaardigheden	Relatie met eindenmen	tr: luisteren	tr: lezen	tr: gesproken interactie	tr: gesproken reproductie	tr: schrijven
2	II	Chinees boeddhisme	5670KCHBU	wc	200	-5	K	3	pa,pr,sw	IV	2.3.II, III, V, VI					
2	II	General Introduction to Art in China	5682IAC	wc	300	-5	K	3	pa,pr,sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
2	II	Culture of Tibet	5482K1B03	lic	200	-5	K	2	so,sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
2	II	Eén college "gedeeld onderwijs", uit het aanbod van Japanstudies, Koreastudies, of South and Southeast Asia Studies (SSEAS)		hc of wc	100-300		V									
							30									
3	I	Vrije keuzeruimte					15	V								
		Studenten kiezen een van de volgende twee taalvakken:					5	V								
3	I	Integrated Chinese III: Intermediate I	5683VICA	wc	300	-5	K	4	vt, pr, mt, se, so,pa, sw	I, II, IV	2.3.I, IV	x	x	x	x	x
3	I	Integrated Chinese III: Advanced I	5683VTACA	wc	400	-5	K	5	vt, pr, mt, se, so,pa, sw	I, II, IV	2.3.I, IV	x	x	x	x	x
		Studenten die hun BA-eindwerkstuk in het tweede semester schrijven, kiezen een van de volgende taalvakken: *					5	V *								
3	I	Klassiek Chinees 3a	5683VTK3A	wc	300	-5	K	1	se, vt	I, II, IV	2.3.I, IV		x		x	
3	I	Krantenlezen	5683TKRL	wc	300	-5	K	2	vt, so	I, II, IV	2.3.I, IV		x		x	
		Studenten kiezen één van de volgende inhoudelijke colleges: *					5 (+5)*	V *								
3	I	Tekst en context: De droom van de rode kamer	5683IDRO	wc	400	-5	K	4	pr, sw	I,II, III, IV	2.3. II, III, IV, V, VI					
3	I	Seminar Political Economy and International Relations of East Asia	5693IPI01	wc	400	-5	K	2	pa, pr, sw	I,II, III, IV	2.3. II, III, IV, V, VI					
3	I	Shop till U drop, Buy till U die - Stedelijke Consumptiecultuur in China	5683ISD	wc	400	-5	K	3	pa, pr, sw	I,II, III, IV	2.3. II, III, IV, V, VI					
3	I	Material Culture in Late Imperial China	5683IMCC	wc	400	-5	K	4	pr, sw	I,II, III, IV	2.3. II, III, IV, V, VI					
3	I	Hybrid Technics: Traditional and Modern Art in China	5683IHITKG	wc	300	-5	K	3	pa,pr,sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
3	I	Tibet: State and Society	5482K1B07	wc	300	-5	K	3	so,sw,pr	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
3	I	Modern Chinese History at the Margin(s): Manchuria in the Twentieth Century	5683IMANIY	wc	300	-5	K	5	pa, pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
3	I	BA-eindwerkstuk Chinastudies *		wc & zs	400	10	V *	1	sw	I, III, IV.3	2.3.II, III, V, VI					
							30									
3	II	Vrije keuzeruimte					15	V								
		Studenten kiezen een van de twee volgende taalvakken:					5	V								
3	II	Integrated Chinese III: Intermediate II	5683VICB	wc	300	-5	K	4	vt, pr, mt, se, so,pa, sw	I, II, IV	2.3.I, IV	x	x	x	x	x
3	II	Integrated Chinese III: Advanced II	5683VTACB	wc	400	-5	K	5	vt, pr, mt, se, so,pa, sw	I, II, IV	2.3.I, IV	x	x	x	x	x
		Studenten die hun BA-eindwerkstuk in het eerste semester hebben geschreven kiezen een van de volgende taalvakken: *					5	V *								
3	II	Klassiek Chinees 3b	5683VTK3B	wc	300	-5	K	1	se, vt	I, II, IV	2.3.I, IV		x		x	
3	II	Internetchinese	5683VTIC	wc	300	-5	K	2	pa, pr, se, so	I,II, IV	2.3. I, IV	x	x	x	x	
3	II	Modern Chinese vertalen: Chinees-Nederlands	5683KTVCN	wc	300	-5	K	2	vt, sth,sw	I, II, IV	2.3.I, IV		x		x	

Studiejaar	Semester	Coursustitel	Studieplisnummer	Werkvorm(en)	Niveau	EC	Status	Aantal deelttoetsen	Toetsvormen	Algemene academische vaardigheden	Relatie met eindtermen	tr: luisteren	tr: lezen	tr: gesproken interactie	tr: gesproken reproductie	tr: schrijven
		Studenten kiezen een inhoudelijk college: *				5 (+5)*	V *									
3	II	<i>Chinese taalkunde: Morfologie</i>	5683ICTM	wc	400	-5	K	2	pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
3	II	<i>China and the Global Political Economy</i>	5683ICWE	wc	300	-5	K	4	pa,pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
3	II	<i>Reading Narratives in Premodern China</i>	5683IRNPC	wc	300	-5	K		pa,pr, sw	IV	2.3.II, III, V, VI					
3	II	<i>Modern China: The PRC's Political System</i>	5683VTMC	wc	300	-5	K	3	pa,pr, sw	IV	2.3.II, III, V, VI					
3	II	<i>Chinese films en het maatschappelijk debat</i>	5683IFMD	wc	400	-5	K	4	pr, sw	I, II, III, IV	2.3.II, III, V, VI					
3	II	<i>China's Rise and Asia's Future</i>	5683I1105	wc	300	-5	K		pa,pr, sw	IV	2.3.II, III, V, VI					
3	II	BA-eindwerkstuk Chinastudies *		wc & zs	400	10	V *	1	sw	I, III, IV.3	2.3.II, III, V, VI					
						30										

Noten:

* Het BA-eindwerkstuk wordt geschreven in het kader van één van de inhoudelijke colleges. Afhankelijk van de interesse van de student kan het eindwerkstuk in het eerste of in het tweede semester geschreven worden.

Voor het inhoudelijke college in het kader waarvan een student het BA-eindwerkstuk schrijft krijgt de student geen studiepunten anders dan de 10 EC voor het BA-eindwerkstuk.

In het semester waarin de student niet het BA-eindwerkstuk schrijft volgt de student een van de genoemde taalvakken (5 EC) en een inhoudelijk college (5 EC).

Afkortingen

Werkvorm(en):

hc	hoorcollege
wc	werkcollege, practicum
tut	tutorial
men	mentoraat
zs	zelfstudie
exc	excursie
st	stage

Niveau:

100	onderwijsniveau volgens de Leidse 100-600 structuur
-----	---

Status:

V	(verplicht) indien de cursus door alle studenten van de opleiding/het traject gevolgd wordt
K	(keuze) indien het een optionele cursus betreft
F	(facultair kerncurriculum) indien het een kerncursus betreft

Toetsvormen:

sg	schriftelijk tentamen met gesloten vragen (bijvoorbeeld multiple choice)
so	schriftelijk tentamen met korte open (invul)vragen
se	schriftelijk tentamen met enkele essayvragen
sth	take home-tentamen (opdracht van behoorlijke omvang die thuis schriftelijk wordt gemaakt)
sw	werkstuk, paper e.d.
mt	mondeling tentamen
pr	mondelinge presentatie, referaat
vt	vertaling
pa	participatie (voorbereiding colleges, deelname aan discussie)
opd	(wekelijkse) opdrachten
pro	protocol

Algemene academische vaardigheden:

volgens nummering in bijlage A van het facultaire gedeelte van de OER

Relatie met eindtermen:

volgens nummering eindkwalificaties in art. 2.3 van het opleidings specifieke gedeelte van de OER

Bijlage G - Compensatieregeling

Bacheloropleiding: Chinastudies 2014-2015

Compensatie van onvoldoendes is mogelijk indien:

- a. het gewogen gemiddelde in het betrokken cluster ten minste 6.0 bedraagt;
- b. een student per cluster voor maximaal één onderwijseenheid een onvoldoende heeft behaald;
- c. geen van de behaalde resultaten binnen een cluster lager is dan een 4.0.

Indien een student aan deze voorwaarden voldoet wordt hij geacht voldaan te hebben aan de eisen voor het examen waarop hij zich voorbereidt met dit cluster van onderwijseenheden.

Met het oog op de hiervoor omschreven compensatieregeling zijn er de volgende clusters van onderwijseenheden binnen de opleiding:

In de **propedeuse** kan compensatie plaatsvinden tussen de cursussen binnen het volgende cluster:

- Kerncurriculum Area Studies (5 EC);
- Premoderne Chinese geschiedenis (5 EC);
- Moderne Chinese geschiedenis (5 EC).

In de **postpropedeuse** kan compensatie plaatsvinden tussen de cursussen binnen het volgende cluster:

- Kerncurriculum: Wetenschapsfilosofie (5 EC);
- Keuzevak 1e semester 2e jaar in het kader van gedeeld onderwijs binnen Chinastudies, Japanstudies, Koreastudies of South and Southeast Asian studies (5 EC);
- Keuzevak 2e semester 2e jaar in het kader van gedeeld onderwijs binnen Chinastudies, Japanstudies, Koreastudies of South and Southeast Asian studies (5 EC).